

**SAMPLE BALLOT (BOLETA DE MUESTRA)  
BEXAR COUNTY (CONDADO DE BEXAR)**

**Joint Constitutional Amendment, General, Special,  
Charter and Bond Election (Elección sobre  
Enmiendas a la Constitución, Conjunto General,  
Especial, Enmienda de la Carta y Bonos)  
November 7, 2017 (7 de noviembre de 2017)**

**INSTRUCTION NOTE:** Vote for the candidate of your choice in each race by darkening in the oval provided to the left of the name of the candidate.

**NOTA DE INSTRUCCIÓN:** (Vote por el candidato de su preferencia en cada carrera llenando completamente el espacio ovalado a la izquierda del nombre del candidato.

**STATE OF TEXAS  
(ESTADO DE TEXAS)**

**PROPOSITION 1**

"The constitutional amendment authorizing the legislature to provide for an exemption from ad valorem taxation of part of the market value of the residence homestead of a partially disabled veteran or the surviving spouse of a partially disabled veteran if the residence homestead was donated to the disabled veteran by a charitable organization for less than the market value of the residence homestead and harmonizing certain related provisions of the Texas Constitution."

**(PROPUESTA NÚMERO 1)**

*("Enmienda constitucional que autoriza a la legislatura a ofrecer una exención del impuesto ad valorem de parte del valor de mercado de la residencia principal de un veterano parcialmente discapacitado o del cónyuge sobreviviente de un veterano parcialmente discapacitado si la residencia principal fue donada al veterano discapacitado por una organización benéfica por menos del valor de Mercado de la residencia y que armoniza ciertas disposiciones relacionadas de la Constitución de Texas".)*

- For (A Favor)
- Against (En Contra)

**PROPOSITION 2**

"The constitutional amendment to establish a lower amount for expenses that can be charged to a borrower and removing certain financing expense limitations for a home equity loan, establishing certain authorized lenders to make a home equity loan, changing certain options for the refinancing of home equity loans, changing the threshold for an advance of a home equity line of credit, and allowing home equity loans on agricultural homesteads."

**(PROPUESTA NÚMERO 2)**

*("Enmienda constitucional para establecer una cantidad menor para los gastos que se pueden cobrar a un prestatario y eliminar ciertas limitaciones de gastos de financiación para un préstamo con garantía hipotecaria, establecer ciertos prestamistas autorizados para hacer un préstamo con garantía hipotecaria, cambiar ciertas opciones para la refinanciación de los préstamos de segunda hipoteca, cambiar del umbral para un anticipo de una línea de crédito con respaldo hipotecario y otorgar préstamos con garantía hipotecaria sobre las granjas agrícolas".)*

- For (A Favor)
- Against (En Contra)

**PROPOSITION 3**

"The constitutional amendment limiting the service of certain officeholders appointed by the governor and confirmed by the senate after the expiration of the person's term of office."

**(PROPUESTA NÚMERO 3)**

*("Enmienda constitucional que limita el servicio de ciertos funcionarios públicos nombrados por el gobernador y confirmados por el senado después de la caducidad del mandato de la persona".)*

- For (A Favor)
- Against (En Contra)

**PROPOSITION 4**

"The constitutional amendment authorizing the legislature to require a court to provide notice to the attorney general of a challenge to the constitutionality of a state statute and authorizing the legislature to prescribe a waiting period before the court may enter a judgment holding the statute unconstitutional."

**(PROPUESTA NÚMERO 4)**

*("Enmienda constitucional que autoriza a la legislatura a requerir que un tribunal notifique al fiscal general de una impugnación de la constitucionalidad de una ley estatal y autoriza al legislador a imponer un periodo de espera antes de que el tribunal pueda dictaminar que la ley estatal es inconstitucional".)*

- For (A Favor)
- Against (En Contra)

**PROPOSITION 5**

"The constitutional amendment on professional sports team charitable foundations conducting charitable raffles."

**(PROPUESTA NÚMERO 5)**

*("Enmienda constitucional sobre fundaciones benéficas de equipos deportivos profesionales que realizan rifas caritativas".)*

- For (A Favor)
- Against (En Contra)

**PROPOSITION 6**

"The constitutional amendment authorizing the legislature to provide for an exemption from ad valorem taxation of all or part of the market value of the residence homestead of the surviving spouse of a first responder who is killed or fatally injured in the line of duty."

**(PROPUESTA NÚMERO 6)**

*("Enmienda constitucional que autoriza a la legislatura a ofrecer una exención del impuesto ad valorem de la totalidad o parte del valor de mercado de la residencia principal del cónyuge sobreviviente de un agente de primera intervención quien es matado o herido de muerte en acto de servicio".)*

- For (A Favor)
- Against (En Contra)

**PROPOSITION 7**

"The constitutional amendment relating to legislative authority to permit credit unions and other financial institutions to award prizes by lot to promote savings."

**(PROPUESTA NÚMERO 7)**

*("Enmienda constitucional relativa a la autoridad legislativa para permitir que las cooperativas de crédito y otras instituciones financieras otorguen premios por sorteo para promover el ahorro".)*

- For (A Favor)
- Against (En Contra)

**SAN ANTONIO RIVER AUTHORITY  
GENERAL ELECTION**

*(Elección General de la Autoridad del Río San Antonio)*

**Board of Directors - At Large**

*(Consejo de Administración - En Grande)*

**Vote for none, one or two**

*(Vote por ninguno, uno o dos)*

- Hector R. Morales
- Deb Bolner-Prost
- Lynn Murphy
- Joseph F. Nazaroff
- Skye Curd

**CITY OF CONVERSE GENERAL ELECTION  
(Ciudad de Converse Elección General)**

**For Mayor (Para Alcalde)**

**Vote for none or one**

*(Vote por ninguno o uno)*

- Al Suarez
- Deborah James

**For Council, Place No. 1**

*(Para el Concilio, Lugar Núm. 1)*

**Vote for none or one**

*(Vote por ninguno o uno)*

- David Hayes
- Kathy Richel
- Ray Garcia

**For Council, Place No. 3**

*(Para el Concilio, Lugar Núm. 3)*

**Vote for none or one**

*(Vote por ninguno o uno)*

- Shawn Russell
- Nancy Droneburg

**For Council, Place No. 5**

*(Para el Concilio, Lugar Núm. 5)*

**Vote for none or one**

*(Vote por ninguno o uno)*

- Joan Lindgren
- Jeff Beehler

**CITY OF CONVERSE CHARTER ELECTION  
(Ciudad de Converse Elección de la Carta)**

**CITY OF CONVERSE, TX AMENDMENT A**

The Amendment of the City Charter adding to Section 1.02 General Powers - A & B.

**A. Expansion and Contraction of City Areas in  
Charters:**

1. General purpose annexation-Charter may provide for unilateral annexation of the City.
2. Limited purpose annexation-Charter may provide for limited purpose annexation.
3. Disannexation-Charter may provide for voluntary disannexation of territory of the City.

**B. Intergovernmental Relations:** The City may exercise any of its powers or perform any of its functions and may participate in the financing thereof, jointly or in cooperation, by contract or otherwise, with any one or more Texas Governmental Bodies or agencies thereof, or the United States or any agency thereof.

**(CIUDAD DE CONVERSE, TX PROPUESTA A)**

*(La Enmienda de la Carta Constitutiva de la Ciudad añadida a la Sección 1.02 Poderes Generales - A y B.*

**A. Expansión y Contracción de Áreas de la Ciudad en  
Escrituras Constitutivas:**

1. Una Carta Constitutiva de Anexión con fines generales puede prever la anexión unilateral de la Ciudad.
2. Una Carta Constitutiva de Anexión con fines limitados puede prever la anexión de fines limitados.
3. Cartas Constitutivas de Desincorporación pueden prever la desincorporación voluntaria del territorio de la Ciudad.

**B. Relaciones Intergubernamentales:** La Ciudad puede ejercer cualquiera de sus facultades o desempeñar cualquiera de sus funciones y puede participar en la financiación de las mismas, conjuntamente o en cooperación, por contrato o de otra manera, con uno o más Organismos Gubernamentales de Texas o agencias del mismo o de Los Estados Unidos o cualquier agencia del mismo.)

- For (A Favor)
- Against (En Contra)

**CITY OF CONVERSE, TX AMENDMENT B**

The Amendment of the City Charter adding to Section 2.01- C. Compensation: The Mayor and Council members may receive compensation as maybe fixed by ordinance provided, however, that they shall be entitled to all necessary expenses incurred in the performance of their official counsel duties upon approval by the City Council.

**(CIUDAD DE CONVERSE, TX PROPUESTA B)**

*(La Enmienda de la Carta Constitutiva de la Ciudad añadida a la Sección 2.01- C. Compensación: El Alcalde y los miembros del Consejo pueden recibir una compensación tal como se fija por ordenanza, sin embargo, tendrán derecho a todos los gastos necesarios incurridos en el desempeño de sus deberes oficiales de asesoramiento, previa aprobación del Consejo.)*

- For (A Favor)
- Against (En Contra)

**CITY OF CONVERSE, TX AMENDMENT C**

The Amendment of the City Charter amending Section 3.02 Filing for office, Subsection C.

**C. Each candidate for City Council must have resided for at least twelve (12) months preceding the election within the corporate limits of the City.**

**(CIUDAD DE CONVERSE, TX PROPUESTA C)**

*(La Enmienda de la Carta Constitutiva de la Ciudad que modifica la Sección 3.02 Declaración de la oficina, Subsección C.*

**C. Cada candidato para el Concejo Municipal debe haber residido por lo menos doce (12) meses antes de la elección dentro de los límites corporativos de la Ciudad.)**

- For (A Favor)
- Against (En Contra)

**For more information, call the Elections Office, 335-VOTE; (Para mas información, llame el departamento de los elecciones al telefono 335-VOTE.)**

**CITY OF LEON VALLEY SPECIAL ELECTION**  
(Ciudad de Leon Valley Elección Especial)

**CITY OF LEON VALLEY, TX**  
**PROPOSITION A**

Shall the proposed Home Rule Charter for the City of Leon Valley be adopted?

**(CIUDAD DE LEON VALLEY, TX**  
**PROPUESTA A)**

*(¿Deberá adoptarse la Carta Orgánica de Gobierno Autónomo para la ciudad de Leon Valley?)*

- Yes (Sí)
- No (No)

**CITY OF SCHERTZ**  
**GENERAL ELECTION**

(Ciudad de Schertz  
Elección General)

**For Council, Place No. 3**

*(Para el Concilio, Lugar Núm. 3)*

**Vote for none or one**

*(Vote por ninguno o uno)*

- Scott Larson
- Dani Salas

**For Council, Place No. 4**

*(Para el Concilio, Lugar Núm. 4)*

**Vote for none or one**

*(Vote por ninguno o uno)*

- Cedric Edwards

**For Council, Place No. 5**

*(Para el Concilio, Lugar Núm. 5)*

**Vote for none or one**

*(Vote por ninguno o uno)*

- David L. Scagliola
- Robin Thompson

**CITY OF WINDCREST GENERAL ELECTION**  
(Ciudad de Windcrest Elección General)

**For Mayor (Para Alcalde)**

**Vote for none or one**

*(Vote por ninguno o uno)*

- Dan Reese
- Alan E. Baxter

**For Council, Place No. 4**

*(Para el Concilio, Lugar Núm. 4)*

**Vote for none or one**

*(Vote por ninguno o uno)*

- Rick Cockerham
- Frank Archuleta

**For Council, Place No. 5**

*(Para el Concilio, Lugar Núm. 5)*

**Vote for none or one**

*(Vote por ninguno o uno)*

- Randy Bristow
- Joan Pedrotti
- Jan Leaders
- Elizabeth (Liz) Dick
- Kimberly Wright
- Rusana Brooks

**CITY OF WINDCREST SPECIAL ELECTION**  
(Ciudad de Windcrest Elección Especial)

**CITY OF WINDCREST, TX**  
**PROPOSITION A**

"THE REAUTHORIZATION OF THE LOCAL SALES AND USE TAX IN THE CITY OF WINDCREST, TEXAS AT A RATE OF ONE-FOURTH OF ONE PERCENT TO CONTINUE PROVIDING REVENUE FOR MAINTENANCE AND REPAIR OF MUNICIPAL STREETS."

**(CIUDAD DE WINDCREST, TX**  
**PROPUESTA A)**

*("LA REAUTORIZACIÓN DE UN IMPUESTO LOCAL DE USEO Y VENTA EN LA CIUDAD DE WINDCREST A RAZON DE UN CUARTO DE UN POR CIENTO PARA PROVEER INGRESOS PARA EL MANTENIMIENTO Y REPARACIÓN DE CALLES MUNICIPALES.")*

- For (A Favor)
- Against (En Contra)

**CITY OF WINDCREST, TX**  
**PROPOSITION B**

"The City Council has determined that there is a definite need for street repairs and improvements in the city limits that exceeds the amount required to pay through street maintenance sales taxes and normal property taxes. In order to meet the critical need, the City Council could call a Bond Election in May of 2018 to raise sufficient funds to address the street repairs and improvements. Preparation for a Bond Election includes engineering costs, publication fees and other components of a Bond Election process, and will in itself require an investment of funds, regardless of the outcome of the Bond Election. The City Council, as provided in Section 7.6 of the City Charter, seeks non-binding guidance from the citizens as to whether there is a sufficient interest in a Bond Election to justify the expense of preparing for a Bond Election. If you are in favor of moving forward with a Bond Election, please vote "Yes", or if you are not in favor of moving forward with a Bond Election, please vote "No".

**(CIUDAD DE WINDCREST, TX**  
**PROPUESTA B)**

*(El Ayuntamiento ha determinado que hay una necesidad definida de reparaciones en las calles y mejoras en los límites de la ciudad que exceden la cantidad requerido para pagar a través de impuestos de venta de mantenimiento de calles e impuestos de propiedad normales. Con el fin de satisfacer la necesidad crítica, el Ayuntamiento podría convocar una Elección de Bonos en Mayo de 2018 para recaudar fondos suficientes para hacer frente a las reparaciones y mejoras en las calles. La preparación para la Elección de Bonos incluye costos de ingeniería, tarifas de publicación y otros componentes de un proceso de Elección de Bonos, y requerirá por sí mismo una inversión de fondos, independientemente del resultado de la Elección de Bonos. El Ayuntamiento, como se dispone en la Sección 7.6 de la Carta de la Ciudad, busca orientación no vinculante de los ciudadanos en cuanto a si existe un interés suficiente en una Elección de Bonos para justificar el gasto de prepararse para una Elección de Bonos. Si está a favor de seguir adelante con una Elección de Bonos, vote por favor "Sí", o si no está a favor de seguir adelante con una Elección de Bonos, por favor vote "No".)*

- Yes (Sí)
- No (No)

**BEXAR COUNTY EMERGENCY**  
**SERVICES DISTRICT NO. 10**

*(Distrito Numero. 10 de los Servicios de Emergencia del Condado de Bexar)*

**BEXAR COUNTY ESD #10 PROPOSITION A**

"Adding a tract of land containing the Harmony Volunteer Fire Department Service Area including the portion of the City of Elmendorf located in Bexar County to the Bexar County Emergency Services District No. 10.

**(CONDADO DE BEXAR ESD #10 PROPOSICIÓN A)**

*(Agregar un tracto de tierra que contiene el área de servicio del Departamento de Bomberos Voluntarios de Harmony incluyendo la porción de la Ciudad de Elmendorf ubicada en el Condado de Bexar al Distrito Numero 10 de los Servicios de Emergencia del Condado de Bexar.)*

- For (A Favor)
- Against (En Contra)

**BEXAR COUNTY ESD #10 PROPOSITION B**

"The tract of land containing the Harmony Volunteer Fire Department Service Area including the portion of the City of Elmendorf located in Bexar County assuming its proportionate share of the outstanding debts and taxes of the Bexar County Emergency Services District No. 10, if it is added to the district.

**(CONDADO DE BEXAR ESD #10 PROPOSICIÓN B)**

*(El tracto de tierra que contiene el área de servicio del Departamento de Bomberos Voluntarios de Harmony incluyendo la porción de la Ciudad de Elmendorf ubicada en el Condado de Bexar asumiendo su parte proporcional de las deudas y los impuestos pendientes de los Distrito Numero 10 de los Servicios de Emergencia del Condado de Bexar, si es añadida al Distrito.)*

- For (A Favor)
- Against (En Contra)

**SCHERTZ-CIBOLO-UNIVERSAL CITY ISD**  
**GENERAL ELECTION**

*(Schertz-Cibolo-Universal City ISD  
Elección General)*

**Trustee, Position No. 4**

*(Regentes, Posición Núm. 4)*

**Vote for none or one**

*(Vote por ninguno o uno)*

- Edward Finley

**Trustee, Position No. 5**

*(Regentes, Posición Núm. 5)*

**Vote for none or one**

*(Vote por ninguno o uno)*

- Gary W. Inmon
- Grumpy Azzoz
- Charles Huff

**Trustee, Position No. 6**

*(Regentes, Posición Núm. 6)*

**Vote for none or one**

*(Vote por ninguno o uno)*

- David Pevoto

**Trustee, Position No. 7**

*(Regentes, Posición Núm. 7)*

**Vote for none or one**

*(Vote por ninguno o uno)*

- Amy Driesbach

**GREEN VALLEY SPECIAL UTILITY**  
**DISTRICT - GENERAL ELECTION**

*(Distrito de Green Valley Utilidad  
Especial - Elección General)*

**Directors**

*(Directores)*

**Vote for none, one, two or three**

*(Vote por ninguno, uno, dos o tres)*

- Donovan Jackson
- Christina Miller
- Nicholas A. (Nick) Sherman
- Jackie Nolte